

---

## Notice de montage et d'utilisation

### PREMIUM – MONTMARTRE – ELYSEE – ELYSEE

---



7 avenue Bernard Pieds 10110 BAR-SUR-SEINE – FRANCE

Tel: +33(0)3 25 29 40 00 - Fax: +33(0)3 25 29 12 12

Web: [www.innov-sa.com](http://www.innov-sa.com) - Email: [innovsa@innovsa.com](mailto:innovsa@innovsa.com)

(version 1 - juillet 2018)



# SOMMAIRE

|   |                |
|---|----------------|
| <b><u>1. PRESENTATION GENERALE</u></b> .....        | <b>P 3 à 4</b> |
| Consignes de sécurité .....                         | P 4            |
| <b><u>2. DESCRIPTIF PRODUIT</u></b> .....           | <b>P 5 à 7</b> |
| A) Appui tête .....                                 | P. 5           |
| B) Les sangles .....                                | P.5            |
| C) La barre de poussée .....                        | P 5            |
| D) La coque .....                                   | P 6            |
| E) Coussin d'assise Visco Classe II .....           | P 7            |
| F) La couette .....                                 | P 7            |
| G) Roues avants et roues arrières .....             | P 7            |
| H) Repose-jambes .....                              | P 8            |
| I) Repose pieds .....                               | P 8            |
| J) Tablette rangement verticale .....               | P 8            |
| K) Cales tronc .....                                | P 9            |
| L) Poids de l'utilisateur .....                     | P 9            |
| <b><u>3. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</u></b> .....  | <b>P 10</b>    |
| <b><u>4. UTILISATION</u></b> .....                  | <b>P 11</b>    |
| A) Transport du fauteuil .....                      | P 11           |
| B) Conduite du fauteuil par un accompagnateur ..... | P 11           |
| C) Déplacements en pente .....                      | P 11           |
| <b><u>5. MAINTENANCE ET NETTOYAGE</u></b> .....     | <b>P 11</b>    |
| <b><u>6. GARANTIE</u></b> .....                     | <b>P 12</b>    |

### 1. PRESENTATION GENERALE

Nous vous remercions pour l'achat de votre fauteuil coquille.

Nos produits sont élaborés et fabriqués en France en respectant les normes de qualité et de sécurité. Pour des raisons de sécurité, veuillez lire attentivement cette notice avant d'utiliser ce fauteuil. Veuillez la conserver afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.

Ce manuel tient compte des développements de produits les plus récents. INNOV'SA se réserve toutefois le droit d'apporter des modifications sans être dans l'obligation d'adapter ou de remplacer au préalable les modèles délivrés.

Le fauteuil coquille est destiné aux personnes qui ont des difficultés à marcher ou sont désorientées. Il est destiné au transport d'une seule personne. Le fauteuil est destiné à une utilisation intérieure / extérieure sous certaines conditions.

L'usage du fauteuil nécessite obligatoirement la présence et la vigilance d'une tierce personne. En cas d'utilisation par une personne agitée ou désorientée, la surveillance devient impérative.

Votre fauteuil coquille ne doit être utilisé que sur des surfaces où les quatre roues touchent le sol et où le contact est suffisant pour entraîner les roues de manières équilibrées.

N'utilisez le fauteuil que sur des surfaces planes dont le sol est stable. Evitez toute utilisation sur un sol recouvert de gravier, de boue, de pavés ronds, d'herbes ou tout autre sol instable ou inégal.

Le fauteuil ne doit pas être utilisé comme échelle, ni pour le transport d'objets lourds ou chauds.

En cas d'utilisation sur des tapis de sol, moquettes ou revêtements de sols non fixés, le revêtement de sol peut être endommagé.

Utilisez uniquement des accessoires INNOV'SA.

Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par l'absence ou l'inadéquation de l'entretien, ou par le non-respect des instructions de ce manuel.

Le respect des instructions d'utilisation et d'entretien est une condition essentielle de la garantie.

## Consignes générales de sécurité

Les consignes de sécurité et d'utilisation du fauteuil nécessitent l'attention de l'utilisateur et de l'aidant. Cette notice d'utilisation pointe les procédures et techniques indispensables à une bonne utilisation du produit. Il est important de tester ces techniques jusqu'à que vous vous sentiez à l'aise dans l'utilisation du produit et dans ses opérations d'entretien les plus fréquentes. Utilisez cette notice comme guide de base, les techniques qui y sont présentées, ont été testées avec succès par de nombreuses personnes. INNOV'SA encourage chaque utilisateur et aidant à essayer ce qui fonctionne le mieux pour lui afin de s'adapter à son environnement. Toutefois, toutes les mentions indiquées sur ce manuel doivent impérativement être respectées. Les techniques inscrites dans ce manuel sont un point de départ pour l'utilisateur et la tierce personne, avec comme point le plus important, la sécurité. En cas d'utilisation par une personne agitée ou désorientée, la surveillance devient impérative.

INNOV'SA ne recommande pas l'utilisation du fauteuil comme appareil d'entraînement. Ce matériel n'a pas été conçu et testé pour cela. INNOV'SA ne peut être tenu responsable en cas de blessure et la garantie sera considérée comme nulle. Durant l'utilisation, sauf pendant les opérations de franchissement, les 4 roues doivent être en contact avec le sol.



**Ne jamais laisser l'utilisateur sans surveillance**

### **Symboles figurant dans ce manuel**



#### **Avertissement**

Indique une situation dangereuse susceptible de provoquer des blessures graves, voir la mort si elle n'est pas évitée.



#### **Important**

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, est susceptible de provoquer des blessures légères ou des dommages matériels.

## 2. DESCRIPTIF PRODUIT

### A) APPUI TÊTE

- L'appui tête est amovible et réglable en hauteur.

### B) LES SANGLES

- La ceinture ventrale
- Le harnais 4 points

#### **La ceinture ventrale**

Le fauteuil est équipé d'une ceinture ventrale dont chacune des sangles est réglable et amovible. L'usage de celle-ci permet d'obtenir un meilleur positionnement dans le cas d'une faiblesse musculaire entraînant un défaut de posture, et permet également un complément de sécurité contre la chute.

Mise en place de la ceinture ventrale au fauteuil :

- Placez et fixez la ceinture abdominale de sorte que le patient soit assis au fond de son siège avec la zone lombaire contre le dossier du fauteuil.

Ajustez le serrage afin d'éviter que l'utilisateur puisse passer par-dessous et se blesser.

 **La ceinture ventrale doit être bouclée. Le réglage et la vigilance d'une tierce personne sont impératifs. Celle-ci étant amovible, il est important à chaque utilisation de vérifier qu'elle est correctement ancrée sur ses fixations.**

#### **Le harnais 4 points**

En aucun cas, ce jeu de sangles ne peut être considéré comme un dispositif de contention et à cet effet, le verrouillage et déverrouillage des boucles de sangles est toujours accessible par l'utilisateur. L'usage de celui-ci permet d'obtenir un meilleur positionnement dans le cas d'une faiblesse musculaire entraînant un défaut de posture, et permet également un complément de sécurité contre la chute.

 **Le harnais doit être bouclé. Le réglage et la vigilance d'une tierce personne sont impératifs. Celui-ci étant amovible, il est important à chaque utilisation de vérifier qu'il est correctement mis en place.**

### C) BARRE DE POUSSEE

Située derrière le dossier, la barre de poussée permet à une tierce personne de propulser et diriger le fauteuil.



## C) LA COQUE

### Pour les modèles MONTMARTRE et ELYSEE

- Coque inclinable par vérin à gaz

#### **Réglage en inclinaison**

Pour incliner votre fauteuil, veuillez actionner la poignée située sur la barre de poussé du dos du siège.

!

**Cette opération doit être effectuée exclusivement par l'accompagnant.**

#### Pour le modèle PREMIUM

##### **Réglage en inclinaison**

Pour incliner votre fauteuil, veuillez utiliser la télécommande.



- Les deux premiers boutons permettent de bénéficier de la fonction AUTONOMIE électrique (avant/arrière), permettant de gérer soi-même son inclinaison.  
Bouton BLANC : Avant  
Bouton VERT : Arrière
- Le bouton BLEU permet d'actionner le système DETENTE programmé pour modifier automatiquement l'inclinaison de votre fauteuil, permettant ainsi l'apaisement des tensions et les risques de compressions prolongées (douces oscillations – programme de 35 mn)
- Le bouton JAUNE active la fonction MASSAGE par vibrations du coussin lombaire (Cycle de 5 mn)

#### Pour le modèle ELYSEE E

##### **Réglage en inclinaison**

Pour incliner votre fauteuil, veuillez utiliser la télécommande.



- Les deux premiers boutons permettent de bénéficier de la fonction AUTONOMIE électrique (avant/arrière), permettant de gérer soi-même son inclinaison.  
Bouton BLANC : Avant  
Bouton VERT : Arrière

#### Télécommande verrouillable

Appuyer 5 secondes sur les deux boutons (Blanc et Vert) - La télécommande est verrouillée  
Appuyer à nouveau 5 secondes sur les deux boutons (Blanc et Vert) - La télécommande est déverrouillée

Lors du branchement de votre fauteuil sur le secteur, **NE PAS APPUYER** sur les boutons de la télécommande durant 60 secondes.

Si toutefois, une coupure de courant ou autre, mettait votre télécommande en mode « sécurité » (bloquée), veuillez réinitialiser la télécommande en effectuant un cycle complet d'inclinaison du fauteuil : de l'avant relevé jusqu'à l'inclinaison arrière complète ou débrancher votre fauteuil durant 60 secondes.

**MAINTENANT** votre télécommande est réinitialisée.

## E) COUSSIN D'ASSISE VISCO CLASSE II

Votre coussin d'assise est constitué de mousse viscoélastique de haute densité.

## F) COUETTE

La couette de votre fauteuil est amovible et peut être lavée en machine à 30°. Nous vous conseillons lors du lavage de placer votre couette dans un filet à linge afin de conserver leur aspect d'origine.

## G) ROUES AVANTS ET ARRIERES

### Pour les modèles MONTMARTRE et PREMIUM

4 roulettes diamètre 100 mm.

- Toujours vérifier qu'il n'y ait aucun débris sur les roues avant utilisation
- Vérifiez que les roues ne soient pas usées avant utilisation. Les remplacer le cas échéant.



En cas de franchissement, la hauteur d'un obstacle **NE DOIT PAS ETRE** supérieure au rayon de la roue. Si l'obstacle dépasse cette hauteur, il faut soulever le fauteuil.

### **Frein**

- Actionnez le frein en appuyant vers le bas avec le pied (A)
- Pour libérer le frein relevez vers le haut avec le pied (A)
- Ces freins ne doivent pas être utilisés pour ralentir le fauteuil.
- Vérifier que le frein ne touche pas les roues lors du déplacement.

### Pour les modèles ELYSEE et ELYSEE €

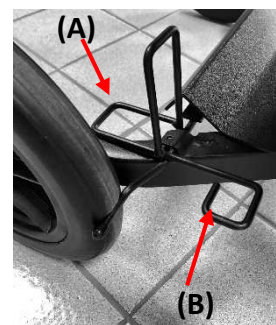
- Roues avant à bandage de 200 mm.
- Roues arrière à bandage de 300 mm.

- Toujours vérifier qu'il n'y ait aucun débris sur les roues avant utilisation
- Vérifiez que les roues ne soient pas usées avant utilisation. Les remplacer le cas échéant.

En cas de franchissement, la hauteur d'un obstacle **NE DOIT PAS ETRE** supérieure au rayon de la roue. Si l'obstacle dépasse cette hauteur, il faut soulever le fauteuil.

## Frein

- Actionnez le frein en appuyant vers le bas sur l'ailette avec le pied (A)
- Pour libérer le frein appuyez sur l'ailette avec le pied (B)



- ! • Ces freins ne doivent pas être utilisés pour ralentir le fauteuil.
- Vérifier que le frein ne touche pas les roues lors du déplacement.

## H) REPOSE JAMBES

Le repose-jambes est réglable en angle.

### Pour les modèles ELYSEE et MONTMARTRE

#### Réglage du repose-jambes

- Le repose-jambes se relève indépendamment de l'inclinaison grâce à une crémaillère 6 positions.
- Le réglage du repose-jambes doit être effectué par l'aidant.

### Pour les modèles PREMIUM et ELYSEE E

#### Réglage du repose-jambes

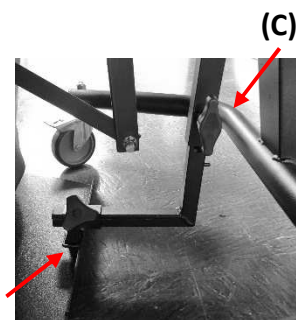
Le réglage en angle du repose-jambes est lié à l'inclinaison de l'assise et se fait avec la télécommande. Il doit être fait par l'aidant.

## I) REPOSE PIEDS

Le repose-pieds est escamotable, amovible et ajustable hauteur.

#### Réglage du repose-pieds

- Desserrez la molette (C) pour libérer le réglage en hauteur du repose-pieds.
- Desserrez la molette (D) pour escamoter le repose-pieds sous le siège
- ! • **Toujours vérifier que rien n'est sous le repose pieds avant le remettre le fauteuil en position droite afin d'éviter un d'écrasement.**
- **Toujours vérifier que la palette soit au contact à plat avec le sol.**
- **NE PAS se tenir debout ou prendre appui sur la palette si elle n'est au contact du sol.**
- **Toujours vérifier que la palette soit au contact avec le sol avant d'entrer ou de sortir du fauteuil.**
- Le repose pieds est un élément de sécurité et ne doit pas enlevé.



## J) TABLETTES

### Pour les modèles ELYSEE, ELYSEE E et MONTMARTRE

#### Tablette à rangement verticale



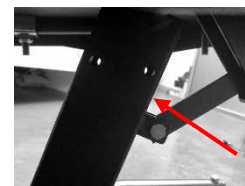


- Insérez la tablette dans le tube destiné à cet effet sur le châssis.
- Serrez la molette

### **Pour le modèle PREMIUM**

#### **Tablette latérale**

- Insérez le support de tablette dans les ouvertures prévues à cet effet sur la colonne.



#### **K) CALES-TRONC**

- Fixer la barre latérale sur la barre de poussée.
- Insérez le(s) cale(s) tronc dans le tube prévu à cet effet.
- Serrez la(les) molette(s)



#### **L) POIDS DE L'UTILISATEUR**

Le poids maximum de l'utilisateur indiqué par le fabricant est de **130kg**

### 3. CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

|  |  |
|--|--|
| <b>Poids maxi utilisateur</b>                                    | 130 kg   |
| <b>Profondeur d'assise</b>                                       | 46 cm – 48 cm – 50 cm  |
| <b>Largeur d'assise</b>  | 32 cm, 38 cm, 44 cm, 50 cm et 56 cm  |
| <b>Roues avant/arrière sur modèles ELYSEE et ELYSEE <b>e</b></b> | 2 roues à bandage de 20 cm à l'avant<br>2 roues à bandage de 30 cm à l'arrière   |
| <b>Roues avant/arrière sur modèles PREMIUM et MONTMARTRE</b>     | 4 roulettes à frein diamètre 100 mm  |
| <b>Freins</b>  | Enclenchement manuel au pied   |
| <b>Repose-Jambes</b>   | Réglable en angle  |
| <b>Repose pieds</b>  | Réglable et amovible   |
| <b>Revêtements</b>   | PVC/PU : Cacao, Ebène, Citron et Framboise conforme aux normes 2021-2 - Rapport d'essai n° 367160735<br>Polyester : Choco Ed, Black Ed et Chiné conforme aux normes 1021-2 – Rapport d'essai n° 1802686.01 |
| <b>Garniture des couettes</b>                                    | Fibre creuse siliconée   |
| <b>Châssis</b>   | Acier  |
| <b>Couleur châssis</b>   | Noir (Epoxy)   |
| <b>Poids du fauteuil</b>   | Environ 35 kg selon taille   |
| <b>Longueur total</b>  | De 100 à 110 cm selon taille   |
| <b>Longueur inclinée</b>   | De 145 à 157 cm selon taille   |
| <b>Largeur</b>   | De 65 à 77 cm selon taille   |
| <b>Hauteur totale</b>  | 125 cm   |
| <b>Hauteur sol accoudoir</b>                                     | 65 cm  |
| <b>Hauteur sol assise</b>  | 45 cm  |
| <b>Inclinaison</b>   | 30°  |

## 4. UTILISATION

! L'utilisateur doit toujours déplacer la fauteuil, à l'aide de la barre de poussée, en position légèrement incliner afin que le repose pieds ne soit pas en contact avec le sol.

### A) TRANSPORT DU FAUTEUIL


Le meilleur moyen de déplacer le fauteuil consiste à le faire rouler sur ses roues. Si cela n'est pas le cas, saisir fermement le châssis à l'avant et à l'arrière. Ne pas saisir le fauteuil par les accoudoirs ni par les repose-pieds. Au moins deux personnes sont nécessaires pour transporter le fauteuil.

### B) CONDUITE DU FAUTEUIL PAR ACCOMPAGNATEUR

- !
- Risque de brûlures, soyez prudent lorsque vous vous déplacez dans des environnements chauds ou froids (lumière du soleil, froid extrême, saunas, etc.)
  - Pendant une certaine durée et lorsque vous le touchez les surfaces peuvent prendre la température de l'environnement.
  - L'accompagnateur doit pousser le fauteuil à l'aide de la barre de poussé.

### C) DEPLACEMENT EN PENTE

L'aidant doit contrôler sa vitesse, et se déplacer sur les pentes aussi lentement que possible

- 
- Prenez en compte les capacités de l'aidant – si il n'a pas la force suffisante pour contrôler le fauteuil, actionnez les freins.
  - Si le fauteuil est équipé d'une ceinture de sécurité, utilisez-la.
  - N'essayez pas de franchir des pentes trop difficiles.

## 5. MAINTENANCE & NETTOYAGE

La durée de vie prévue du fauteuil est influencée par l'utilisation, le stockage, l'entretien et le nettoyage réguliers.

### A) MAINTENANCE REGULIERE

Afin de garder votre fauteuil INNOV'SA en bon état, vous devez l'entretenir régulièrement de la manière suivante :

- Contrôlez et nettoyez les roues. Remplacez les roues si nécessaire.
- Vérifier la fixation des vis, les leviers, les boutons de réglage.
- Contrôlez les freins.
- Contrôlez le fauteuil (propreté fissures, dommages sur les pièces de structure, etc.) et nettoyez-le. Remplacez le revêtement si nécessaire.

### B) NETTOYAGE

Nettoyez les éléments en plastique de votre fauteuil roulant avec un produit de nettoyage conçu à cet effet. Lisez aussi les informations spéciales sur le produit. Utilisez exclusivement une éponge ou brosse douce. Les pièces en plastique sont par exemple les freins, la plaque repose-pieds, etc.

## 6. GARANTIE

### Conditions de garantie

La garantie du fauteuil concerne tout vice de construction résultant d'un défaut de matière ou de fabrication pendant une durée de 2 ans, à partir du jour de livraison. La date d'achat doit être inscrite sur le certificat inclus dans ce guide.

De par cette garantie nous vous proposons uniquement la remise en état ou l'échange gratuit des pièces reconnues défectueuses après accord de INNOV'SA. Nous tenons à préciser que cette remise en état ou cet échange ne pourra être effectué avec des pièces neuves, des sous-ensembles neufs ou un échange standard des dites pièces qu'après appréciation de INNOV'SA.

Nous déclinons toute responsabilité pour les dégâts provoqués par un montage et/ou une réparation inadéquate ou incorrecte et non conforme, par la négligence et l'usure ainsi que par des modifications des composants ou des éléments par l'utilisateur ou par un tiers. Dans ces cas, notre responsabilité de fabricant ne pourra être engagée.

La garantie ne couvre pas l'usure normale des garnitures, des roues, des tubes (en caoutchouc), etc. les dommages résultant de l'usage de la force ou d'une utilisation non-conforme ne sont pas couverts. Les dommages causés par les utilisateurs pesant plus que le poids maximum autorisé pour chaque modèle de fauteuil sont exclus de la garantie. La garantie n'est valable que si les instructions de maintenance sont scrupuleusement respectées.

### CERTIFICAT DE GARANTIE

Nom : \_\_\_\_\_

Prénom : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

Code Postal : \_\_\_\_\_

Ville : \_\_\_\_\_

Date d'achat : \_\_\_\_\_

**Afin de valider votre garantie, la date d'achat doit être clairement indiquée.**

Modèle : \_\_\_\_\_

Numéro de Série : \_\_\_\_\_

Cachet du distributeur

Merci de respecter l'environnement, ce produit et ses emballages font l'objet d'un tri sélectif spécifique. Déposez votre produit et ses emballages en fin de vie dans un espace de collecte autorisé afin de les recycler. Cette valorisation de vos déchets permettra la protection de l'environnement.

En vue d'accroître toujours plus la qualité de nos services nous sommes à l'écoute de vos remarques, quant à la qualité, la fonctionnalité ou l'usage de nos produits développés.

## NOTES

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---